

Читаем по-французски

На протяжении последних пяти лет одним из основных направлений деятельности детской библиотеки-филиала № 6 им. С.Я.Маршака ЦБС Московского района явилась популяризация французского языка и французской культуры среди читателей библиотеки и учащихся школ Московского района. В 1995 году в библиотеке был создан клуб любителей французского языка «Жако». Ежегодно библиотека принимала участие в «Празднике чтения» под эгидой Французского института в Санкт-Петербурге и трижды становилась победителем конкурса на лучшую программу «Праздника чтения». Регулярно здесь проводятся литературные вечера, посвященные французским писателям.

В 1996 году библиотека проводила детский литературный конкурс на лучший стихотворный и прозаический перевод с французского языка среди учащихся школ Московского района. В последние годы конкурс становится более многочисленным и привлекает детей всего города. В 1999 году библиотека провела конкурс на лучший перевод сказки с европейских языков совместно с Домом Европы, издательством «Лицей», культурным центром «Эклектика», языковыми национальными обществами. Информация о его проведении была предоставлена Генеральному консулу Франции г-ну Кельчевскому.

В 1997 году, благодаря поддержке медиатеки Французского института, библиотека участвовала в международном проекте «Библионеф» и получила 600 детских книг лучших французских издательств.

В 1999-2003 годах библиотека им. С.Я.Маршака предполагает

неф» и получила 600 детских книг лучших французских издательств.

В 1999-2003 годах библиотека им. С.Я.Маршака предполагает дальнейшее развитие франкофонной деятельности:

- будет осуществляться комплектование изданиями на французском языке (учебниками, методическими пособиями, аудио- и видеоматериалами);

- координация работы клуба любителей французского языка «Жако» с деятельностью французской секцией клуба «Дружба» при Дворце творчества юных;

- активный поиск партнеров для сотрудничества среди детских культурных учреждений Франции с помощью Генерального консульства Франции в Санкт-Петербурге;

- Составлена программа участия в «Празднике чтения» «XX век: Писатель и книга» в октябре 1999 года. Она включает следующие мероприятия: открытие выставки «Книжный вояж» (издания классиков французской литературы на французском и русском языках); заседание детского клуба любителей французского языка «Жако» совместно с французской секцией интерклуба «Дружба» по теме «Мой любимый литературный герой»; презентация книги М.Карема «Морской замок»; лекция литературоведа М.И.Деменкова «О тенденциях развития французской литературы 20 века»; открытие выставки произведений юных художников клуба «ВИБАМ» «Рисую книгу».

В 1999-2003 годах совместно с Домом Европы в Санкт-Петербурге и издательством «Лицей» библиотека планирует проведение поэтапного полилингвистического конкурса «Зарубежным сверстникам о Санкт-Петербурге», посвященного 300-летию со дня рождения города. При подготовке конкурса библиотека намерена привлечь к сотрудничеству Генеральное консульство Франции в Санкт-Петербурге, Французский институт, Центр французского языка.

М.АЛЕКСЕЕВА,
главный библиотекарь
библиотеки-филиала № 6
им. С.Я.Маршака